

# DEMANDE POUR UN VISA

MINISTERE DES AFFAIRES  
ETRANGERES  
AMBASSADE DE LA  
REPUBLIQUE CENTRAFRICAINE  
A WASHINGTON

à remplir très lisiblement

Nom .....  
Family name  
Née .....  
Maiden name  
Prénoms .....  
First and middle names

Né le: ..... à: .....  
Born on ..... Birthplace

Nationalité d'origine: ..... actuelle: .....  
Nationality at birth ..... Present nationality

Situation de famille: ..... Enfants: Nombre: ..... Ages: .....  
Marital status ..... Children ..... Number ..... Ages

Domicile habituel: .....  
Permanent address

Résidence actuelle: .....  
Present address

Profession: .....  
Occupation

Nom et adresse de l'employeur: .....  
Name and address of employer

Situation militaire: .....  
Military status

Nature du visa sollicité: ..... Transit sans arrêt .....  
Type of visa requested ..... Transit without stopover

Transit avec arrêt ..... jours Court séjour de ..... mois  
Transit with stopover ..... Short stay of

Un an ..... Plusieurs voyages ..... (renouvellement) .....  
One year ..... Several trips ..... (Renewal) .....

Permanent ..... De retour (prolongation) .....  
Permanent ..... Of return (extension) .....

Motif détaillé du voyage: .....  
Reason for the trip

Etes-vous allé en R.C.A.: .....  
Have you already visited R.C.A.

A quelle date: .....  
If so, when

Attaches familiales et référence en R.C.A.: .....  
Relatives and references in R.C.A.

Référence dans le pays de résidence: .....  
Reference in country where you reside

Indication précise du lieu d'entrée en R. C. A.: .....  
Port of entry in R.C.A.

Date prévu pour le voyage: ..... Moyen de transport utilisé: .....  
Planned date for your visit ..... Mode of transportation

Adresse prévue en R.C.A.: .....  
Planned address in R.C.A.

Comptez-vous installer un commerce ou une industrie en R.C.A.: .....  
Are you considering/planning the installation of a business or manufacturing activity in R.C.A.

quel commerce: ..... Quelle industrie: .....  
If so, what business ..... What industry

Où comptez-vous vous rendre en sortant de la R.C.A.: .....  
Where do you intend to go when you leave R.C.A.

Vous engagez-vous à n'accepter aucun emploi rémunéré ou au pair durant votre séjour en R.C.A. à ne chercher à vous installer définitivement et à QUITTER LE TERRITOIRE DE LA R.C.A. A L'EXPIRATION DU VISA qui vous sera éventuellement accordé.  
I agree not to accept any remuneration for employment of any kind during my stay in Central African Republic, nor to seek permanent residence and TO LEAVE CENTRAL AFRICAN REPUBLIC TERRITORY AT THE EXPIRATION OF THE VISA which will eventually be granted to me.

Ma signature engage ma responsabilité et m'expose en sus des poursuites prévues par la Loi en cas de FAUSSE DECLARATION, à me voir REFUSER TOUT VISA A L'AVENIR.

Every statement herein contained is signed under my own responsibility. Any FALSE DECLARATION on my part may result in my being refused any future visa for the Central African Republic.

A \_\_\_\_\_, le \_\_\_\_\_

Signature \_\_\_\_\_

Photo
Passeport No. _____ Délivré le _____ à _____ par _____
Visa de Retour
No. _____ Délivré le _____ par _____